

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

Số : 03/NQ-HĐND

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

TP. Hồ Chí Minh, ngày 17 tháng 7 năm 1995

NGHỊ QUYẾT

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH
KHÓA V KỲ HỌP THỨ 4.**

Hội đồng nhân dân thành phố Hồ Chí Minh khóa V đã tiến hành kỳ họp lần thứ 4 trong 3 ngày 13, 14 và 15/7/1995. Kỳ họp đã nghe :

- Ủy ban nhân dân thành phố báo cáo tình hình thực hiện kế hoạch kinh tế - xã hội, an ninh quốc phòng trong 6 tháng đầu năm 1995, các biện pháp phấn đấu trong 6 tháng cuối năm 1995.

+ Tình hình thu chi ngân sách 6 tháng đầu năm và các biện pháp thu chi 6 tháng cuối năm. Tình hình thực hiện tiết kiệm theo các mục tiêu phấn đấu đã nêu ra cho năm 1995.

+ Những mục tiêu và biện pháp chủ yếu của ngành giáo dục đào tạo thành phố Hồ Chí Minh từ nay đến năm 2000 và những vấn đề cần giải quyết trước mắt. Tiến độ triển khai kế hoạch bán nhà ở thuộc sở hữu Nhà nước và phương án sử dụng tiền bán nhà ở. Kế hoạch triển khai thực hiện quyết định của Chính phủ về trật tự giao thông đô thị trên địa bàn thành phố.

- Báo cáo hoạt động 6 tháng đầu năm 1995 và phương hướng nhiệm vụ 6 tháng cuối năm 1995 của Viện Kiểm sát nhân dân thành phố và Tòa án nhân dân thành phố.

- Báo cáo kết quả hoạt động của Hội đồng nhân dân thành phố 6 tháng đầu năm 1995 và phương hướng nhiệm vụ 6 tháng cuối năm 1995.

- Phát biểu của Chủ tịch Ủy ban Mặt trận Tổ quốc thành phố về công tác tham gia xây dựng chính quyền và các vấn đề bức xúc mà cử tri đang quan tâm.

Ý kiến thẩm định của các Ban Kinh tế-ngân sách, Ban Văn hóa xã hội, Ban Pháp chế Hội đồng nhân dân thành phố về các vấn đề được trình bày tại kỳ họp.

Ngoài ra, kỳ họp còn xem xét một số báo cáo của Ủy ban nhân dân thành phố lưu hành chính thức trong kỳ họp : tình hình thực hiện công tác kiện toàn tổ

chức bộ máy Nhà nước của thành phố Hồ Chí Minh từ 1988 đến nay ; chương trình thực hiện cải cách một bước nền hành chính Nhà nước ở thành phố Hồ Chí Minh 1995-1996; công tác đấu tranh chống tham nhũng; tình hình chống buôn lậu, làm hàng gian hàng giả, tăng cường quản lý thị trường trên địa bàn thành phố Hồ Chí Minh trong 6 tháng đầu năm 1995; tình hình thực hiện các chương trình mục tiêu kinh tế - xã hội cấp thành phố kỷ niệm 20 giải phóng thành phố; hoạt động môi trường 6 tháng đầu năm và các biện pháp khắc phục; báo cáo tình hình chung cấp nước, lát vỉa hè và giải quyết rác.

Sau khi thảo luận, Hội đồng nhân dân thành phố

QUYẾT NGHỊ

1/ Đánh giá tình hình thành phố 6 tháng đầu năm 1995 :

Hội đồng nhân dân thành phố tán thành các báo cáo của Ủy ban nhân dân thành phố và các ngành về tình hình 6 tháng đầu năm 1995 của thành phố.

- Các mặt kinh tế tiếp tục giữ vững đà tăng trưởng với tốc độ khá, đạt mức tăng trưởng kinh tế cao hơn so với cùng kỳ của năm 1994.
- Kết quả thu ngân sách có sự cố gắng, tăng 53,7% so cùng kỳ. Chi ngân sách địa phương tăng 1,04% so cùng kỳ năm 1994.
- Các mặt hoạt động văn hóa xã hội tiếp tục phát triển. Trật tự xã hội, an ninh chính trị được giữ vững. Việc tổ chức tốt lễ kỷ niệm 20 năm giải phóng thành phố thống nhất đất nước đã có ảnh hưởng tốt trong nhân dân.
- Thành phố ta đã cắn bản xóa hộ đói là một thành tích lớn của toàn Đảng bộ, chính quyền và phong trào quần chúng.

Tuy nhiên, Hội đồng nhân dân thành phố lưu ý, tình hình kinh tế - xã hội trên địa bàn thành phố vẫn còn tồn tại nhiều mặt yếu kém. Ủy ban nhân dân thành phố và các ngành cần tích cực nghiên cứu chỉ đạo khắc phục.

- Các thành phần kinh tế chưa được phát huy cao, doanh nghiệp nhà nước chưa được củng cố toàn diện, việc cổ phần hóa tiến chậm, số doanh nghiệp thua lỗ chậm được xử lý, việc đổi mới thiết bị và công nghệ chậm, nhiều cơ sở có khả năng mở rộng kinh doanh lại thiếu vốn, trong khi đó việc sử dụng tài sản còn lãng phí lớn. Khu vực kinh tế tập thể chưa được quan tâm thỏa đáng trong điều kiện mới.

- Quản lý thị trường, quản lý giá cả chưa đủ hiệu lực và thường bị động. Tốc độ tăng giá đến 10,6% là đáng lo ngại, các yếu tố có thể làm biến động giá chưa được xử lý chặt chẽ và đồng bộ.

- Nguồn thu ngân sách một mặt thiếu cơ sở thực tế, mặt khác còn bị thất thu và nợ thuế, chiếm dụng vốn vẫn còn nhiều. Việc thực hành tiết kiệm chưa cao.

- Một số công trình thi công còn kéo dài, chậm hoàn thành, ảnh hưởng không tốt đến phát triển sản xuất và đời sống của nhân dân.

- Về giáo dục, chất lượng và hiệu quả đào tạo chưa cao, đạo đức hạnh kiểm của học sinh bị ảnh hưởng tiêu cực của xã hội đến mức đáng lo ngại.

- Quản lý văn hóa phẩm, in ấn tồn tại nhiều yếu kém, lỏng lẻo, nhất là băng hình có nội dung xấu tràn lan đang là nỗi lo của xã hội.

- Quản lý dược phẩm đong và tây y chưa vào nền nếp, điều kiện điều trị bệnh cho nhân dân còn thiếu thốn, hạn chế.

- Tình trạng ô nhiễm môi trường kéo dài có và mặt gia tăng, chậm được giải quyết. Tệ nạn xã hội vẫn còn ở mức cao và đang có hiện tượng hoạt động biến tướng phức tạp. Tình trạng phạm pháp vẫn còn đáng lo ngại. Công tác dân số chưa được chỉ đạo tập trung.

- Công tác chống tham nhũng, chống buôn lậu, chống làm hàng giả đã được thực hiện liên tục nhưng chưa có chuyển biến quan trọng.

Chương trình cải cách hành chánh mới bắt đầu, kết quả chưa rõ rệt. Việc cải tiến thủ tục hành chính chống gây phiền hà dân đạt hiệu quả thấp.

2/ Về nhiệm vụ 6 tháng cuối năm 1995 :

Hội đồng nhân dân thành phố tán thành các nhiệm vụ cụ thể và biện pháp thực hiện nêu trong báo cáo của Ủy ban nhân dân thành phố. Hội đồng nhân dân thành phố lưu ý Ủy ban nhân dân thành phố cần xác định thứ tự ưu tiên để tập trung chỉ đạo và cần tập trung vào các mặt công tác sau đây :

a) Về kinh tế :

- Phân đấu đảm bảo kế hoạch thu cao nhất theo nhiệm vụ Chính phủ giao trên cơ sở các chỉ tiêu thu được xác định hợp lý và đúng theo luật pháp hiện hành. Kiến nghị Chính phủ cho điều chỉnh các khoản thu không có cơ sở phát sinh và một số quy định làm ảnh hưởng đến kế hoạch thu. Thi hành nghiêm chỉnh kỷ luật thu nộp thuế. Đảm bảo kế hoạch chi theo nghị quyết đầu năm một cách có hiệu quả. Triệt để tiết kiệm chi, tích cực thực hiện các quy định của Thủ tướng Chính phủ về thực hành tiết kiệm, chống lãng phí.

- Đến hết năm 1995, xác định được danh sách các doanh nghiệp Nhà nước, có phuonn án cụ thể xử lý các doanh nghiệp quốc doanh thua lỗ, có phương án cụ thể xử lý cơ bản nợ nước ngoài. Đẩy nhanh tiến độ thực hiện cổ phần hóa đối với các doanh nghiệp Nhà nước và đổi mới thiết bị công nghệ đạt chỉ tiêu Nghị quyết Thành ủy đề ra.

- Tập trung sức kèm chế lạm phát ở mức dưới 15% cho đến cuối năm 1995.

b) Về giáo dục : (Có Nghị quyết chuyên đề kèm theo).

c) Về các vấn đề quản lý đô thị :

Ủy ban nhân dân thành phố cần tích cực chỉ đạo các ban ngành :

- Xây dựng xong phương án cụ thể và tăng cường hệ thống xe công cộng một cách nhanh chóng, để từ nay đến năm 2000 nâng tỷ lệ vận chuyển hành khách công cộng ở nội thành từ 2,5% (1993) lên 11% (1997) và 20% (năm 2000).

- Quy hoạch những tụ điểm, những nơi buôn bán theo ngày, theo buổi, dành riêng cho người buôn gánh bán bưng, xe đẩy, túi xách, dịch vụ... tiến tới chấm dứt tình trạng lấn chiếm lề đường, lòng đường, công viên, bảo đảm trật tự an toàn giao thông đường bộ và đô thị. Nghiêm cấm các cửa hàng, cơ quan, xí nghiệp và nhà tư nhân sử dụng lề đường để kinh doanh không có giấy phép của Ủy ban nhân dân thành phố.

- Tiếp tục thúc đẩy phong trào chống xả rác, có kế hoạch xử lý tốt rác đô thị và 43 đơn vị, xí nghiệp, cơ sở làm ô nhiễm môi trường thành phố. Đến cuối năm 95 phải có sự chuyển biến rõ rệt về tình trạng ô nhiễm môi trường. Đẩy nhanh tiến độ thực hiện dự án kinh Thị Nghè - Nhiêu Lộc và các dự án thoát nước kinh rạch khác, đảm bảo đường phố và xóm lao động trong nội thành giảm hẳn tình trạng bị ngập nước trong mùa mưa.

- Thực hiện nhanh chóng kế hoạch bán và sử dụng quỹ bán nhà ở thuộc sở hữu Nhà nước theo sự chỉ đạo của Chính phủ, đồng thời phát triển quỹ nhà để cho người lao động thu nhập thấp thuê, xử lý khẩn cấp các chung cư đang hư hỏng, không để xảy ra tai nạn.

- Phối hợp với Bộ Năng lượng nhanh chóng cải tạo mạng lưới điện giảm thiểu tình trạng mất điện và xây dựng hệ thống cung cấp nước sạch cho nhân dân, đặc biệt là khu xóm lao động nghèo, khu dân cư mới phát triển.

- Tổ chức nghiên cứu chuyên đề cải cách hành chánh đến cuối năm 1995 có Nghị quyết toàn diện để kiện toàn bộ máy Nhà nước ở thành phố. Chú ý thực hiện việc tin học hóa quản lý từ nay đến năm 2000.

- Các ngành bảo vệ pháp luật cần có những biện pháp có hiệu quả giữ vững an ninh chính trị và trật tự an toàn xã hội trong mọi tình huống. Tập trung phối hợp nỗ lực của các ngành Công an, Kiểm sát, Tòa án để giảm dần đi đến chấm dứt việc tạm giam tạm giữ quá hạn, xét xử án quá hạn luật định.

Kiến nghị các Bộ ngành Trung ương cùng thành phố có biện pháp tăng cường cơ sở vật chất, phương tiện hoạt động và chăm lo đời sống cho cán bộ viên chức các ngành bảo vệ luật pháp.

d) Tổ chức tốt kỷ niệm Quốc Khánh 2/9 và các ngày lễ lớn 6 tháng cuối năm 1995. Tổ chức và tiếp nhận tốt việc lấy ý kiến nhân dân đóng góp xây dựng chính quyền nhân kỷ niệm 50 năm ngày thành lập Nước. Tiếp tục đẩy mạnh 4 cuộc vận động lớn và liên tục thúc đẩy các chương trình XĐGN, chăm sóc bà mẹ Việt Nam Anh hùng, các thương binh nặng, xây dựng nhà tình nghĩa, phong trào người tốt việc tốt, lập sổ vàng có công, hưởng ứng phong trào xây dựng cuộc sống mới ở khu dân cư do Ủy ban Trung ương Mặt trận Tổ quốc Việt Nam phát động.

đ) Các ngành Y tế, Văn hóa và Lao động thương binh xã hội cần tổ chức nghiên cứu chuyên đề và đề xuất các phương án nâng cao hiệu quả hoạt động, chất lượng phục vụ nhân dân, đồng thời có biện pháp đấu tranh ngăn chặn, đẩy lùi các tệ nạn xã hội trình Hội đồng nhân dân thành phố xem xét trong các kỳ họp sau.

e) Ủy ban nhân dân thành phố tổ chức sơ kết để tiếp tục chỉ đạo phát triển nông nghiệp, xây dựng nông thôn mới ngoại thành.

Nhiệm vụ về kinh tế - xã hội an ninh quốc phòng 6 tháng cuối năm 1995 của thành phố còn hết sức nặng nề, trước bối cảnh tình hình quốc tế và khu vực Đông Nam Á có ảnh hưởng đến đất nước và thành phố ta. Hội đồng nhân dân thành phố kêu gọi đồng bào các giới, các ngành, các cấp trên toàn địa bàn thành phố ra sức phấn đấu tranh thủ thời cơ thuận lợi, khắc phục khó khăn và phức tạp, thực hiện vượt mức kế hoạch 6 tháng cuối năm 1995 để thiết thực chào mừng Quốc Khánh 2/9, kỷ niệm 50 năm ngày thành lập Nước, tạo đà phát triển nhanh hơn trong những năm tiếp theo.-

T/M HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN THÀNH PHỐ
Chủ tịch
Phạm Chánh Trực